PÄÄTÖKSET

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS (EU) 2020/1141,

annettu 29 päivänä heinäkuuta 2020,

kolmansien maiden neuvoston direktiivin 96/23/EY 29 artiklan mukaisesti toimittamien jäämien valvontasuunnitelmien hyväksymisestä annetun päätöksen 2011/163/EU muuttamisesta

(tiedoksiannettu numerolla C(2020) 5076)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon elävissä eläimissä ja niistä saatavissa tuotteissa olevien tiettyjen aineiden ja niiden jäämien osalta suoritettavista tarkastustoimenpiteistä ja direktiivien 85/358/ETY ja 86/469/ETY sekä päätösten 89/187/ETY ja 91/664/ETY kumoamisesta 29 päivänä huhtikuuta 1996 annetun neuvoston direktiivin 96/23/EY ([1]) ja erityisesti sen 29 artiklan 1 kohdan neljännen alakohdan ja 29 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Direktiivin 96/23/EY 29 artiklan 1 kohdassa edellytetään, että kolmannet maat, joista jäsenvaltiot saavat tuoda mainitun direktiivin soveltamisalaan kuuluvia eläimiä ja eläinperäisiä tuotteita, toimittavat jäämiä koskevat valvontasuunnitelmat, jotka sisältävät vaadittavat takeet, jäljempänä 'suunnitelmat'. Suunnitelmien olisi katettava vähintään mainitun direktiivin liitteessä I luetellut jäämäryhmät ja aineet.

(2) Komission päätöksellä 2011/163/EU ([2]) hyväksytään tiettyjen kolmansien maiden toimittamat suunnitelmat, jotka koskevat tiettyjä kyseisen päätöksen liitteessä lueteltuja eläimiä ja eläinperäisiä tuotteita, jäljempänä 'luettelo'.

(3) Bosnia ja Hertsegovina on toimittanut komissiolle vesiviljelyä koskevan suunnitelman, joka kattaa ainoastaan eväkalat. Sen vuoksi luettelossa olisi täsmennettävä, että vesiviljelyä koskeva hyväksyntä rajataan koskemaan ainoastaan eväkaloja.

(4) Botswana sisältyy luetteloon nautojen, hevosten ja tarhatun riistan osalta. Kyseinen kolmas maa ilmoitti kuitenkin komissiolle, ettei se enää vie eläviä hevosia eikä tarhatun riistan lihaa unioniin. Sen vuoksi hevosia ja tarhattua riistaa koskeva merkintä olisi poistettava luettelosta Botswanan osalta.

(5) Iran on toimittanut komissiolle vesiviljelyä koskevan suunnitelman, joka kattaa ainoastaan äyriäiset. Sen vuoksi luettelossa olisi täsmennettävä, että vesiviljelyä koskeva hyväksyntä rajataan koskemaan ainoastaan äyriäisiä.

([1]) EYVL L 125, 23.5.1996, s. 10.

([2]) Komission päätös 2011/163/EU, annettu 16 päivänä maaliskuuta 2011, kolmansien maiden neuvoston direktiivin 96/23/EY 29 artiklan mukaisesti toimittamien suunnitelmien hyväksymisestä (EUVL L 70, 17.3.2011, s. 40).

(6) Myanmarin liiton tasavalta on toimittanut komissiolle hunajaa koskevan suunnitelman. Kyseinen suunnitelma tarjoaa riittävät takeet, ja se olisi hyväksyttävä. Sen vuoksi luetteloon olisi lisättävä hunajaa koskeva merkintä Myanmarin kohdalle.

(7) Uusi-Kaledonia sisältyy luetteloon nautojen, vesiviljelyn, luonnonvaraisen riistan, tarhatun riistan ja hunajan osalta. Kyseinen kolmas maa ilmoitti kuitenkin komissiolle, että se ei enää vie naudanlihaa eikä luonnonvaraista riistaa unioniin ja että sen vesiviljelysuunnitelma kattaa ainoastaan äyriäiset. Sen vuoksi luettelosta olisi Uuden-Kaledonian kohdalta poistettava nautoja ja luonnonvaraista riistaa koskeva merkintä ja luettelossa olisi täsmennettävä, että vesiviljelyä koskeva hyväksyntä rajataan koskemaan ainoastaan äyriäisiä.

(8) Sierra Leone on toimittanut komissiolle hunajaa koskevan suunnitelman. Kyseinen suunnitelma tarjoaa riittävät takeet, ja se olisi hyväksyttävä. Sen vuoksi luetteloon olisi lisättävä Sierra Leonea koskeva kohta hunajan osalta.

(9) Suriname sisältyy luetteloon vesiviljelyn osalta. Suriname ilmoitti kuitenkin komissiolle, ettei se enää vie vesiviljelytuotteita unioniin. Sen vuoksi luettelosta olisi poistettava Surinamea koskeva kohta vesiviljelyn osalta.

(10) Tunisia sisältyy tällä hetkellä luetteloon siipikarjan, vesiviljelyn ja luonnonvaraisen riistan osalta. Kyseinen kolmas maa on toimittanut komissiolle siipikarjaa koskevan suunnitelman, joka ei tarjoa riittäviä takeita, ja vesiviljelyä koskevan suunnitelman, joka kattaa ainoastaan eväkalat. Sen vuoksi luettelosta olisi Tunisian kohdalta poistettava siipikarjaa koskeva merkintä ja luettelossa olisi täsmennettävä, että vesiviljelyä koskeva hyväksyntä rajataan koskemaan ainoastaan eväkaloja.

(11) Vaikka Kosovo * ei ole toimittanut siipikarjaa koskevaa suunnitelmaa, se on antanut takeet joko jäsenvaltioista tai sellaisista kolmansista maista peräisin olevan siipikarjaraaka-aineen osalta, jotka on hyväksytty viemään kyseistä raaka-ainetta Euroopan unioniin. Luetteloon olisi tämän vuoksi lisättävä siipikarjan osalta Kosovoa koskeva kohta asianmukaisine alaviitteineen.

(12) Sen vuoksi päätöstä 2011/163/EU olisi muutettava.

(13) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat pysyvän kasvi-, eläin-, elintarvike- ja rehukomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Korvataan päätöksen 2011/163/EU liite tämän päätöksen liitteellä.

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 29 päivänä heinäkuuta 2020.

Komission puolesta
Stella KYRIAKIDES
Komission jäsen

---

* Tämä nimitys ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244/1999 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

LIITE

”LIITE

ISO2-koodi	Maa	Naudat	Lampaat/ vuohet	Siat	Hevoset	Siipikarja	Vesiviljely-tuotteet	Maito	Munat	Kanit	Luonnon-varainen riista	Tarhattu riista	Hunaja
AD	Andorra	X	X	X ([3])	X								X
AE	Yhdistyneet arabiemiiri-kunnat						X ([3])	X ([1])					
AL	Albania		X				X ([7])		X				
AM	Armenia						X						X
AR	Argentiina	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Australia	X	X		X		X	X			X	X	X
BA	Bosnia ja Hertsegovina	X	X	X		X	X ([7])	X	X				X
BD	Bangladesh						X						
BF	Burkina Faso												X
BJ	Benin												X
BN	Brunei						X						
BR	Brasilia	X			X	X	X						X
BW	Botswana	X											
BY	Valko-Venäjä				X ([2])		X	X	X				
BZ	Belize						X						
CA	Kanada	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

ISO2-koodi	Maa	Naudat	Lampaat/ vuohet	Siat	Hevoset	Siipikarja	Vesiviljely-tuotteet	Maito	Munat	Kanit	Luonnon-varainen riista	Tarhattu riista	Hunaja
CH	Sveitsi	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CL	Chile	X	X	X		X	X	X			X		X
CM	Kamerun												X
CN	Kiina					X	X		X	X			X
CO	Kolumbia						X	X					
CR	Costa Rica						X						
CU	Kuuba						X						X
DO	Dominikaaninen tasavalta												X
EC	Ecuador						X						
ET	Etiopia												X
FK	Falklandinsaaret	X	X				X						
FO	Färsaaret						X						
GH	Ghana												X
GE	Georgia												X
GL	Grönlanti		X									X	
GT	Guatemala						X						X
HN	Honduras						X						
ID	Indonesia						X						

ISO2-koodi	Maa	Naudat	Lampaat/ vuohet	Siat	Hevoset	Siipikarja	Vesiviljely-tuotteet	Maito	Munat	Kanit	Luonnon-varainen riista	Tarhattu riista	Hunaja
IL	Israel ([5])					X	X	X	X			X	X
IN	Intia						X		X				X
IR	Iran						X ([9])						
JM	Jamaika												X
JP	Japani	X		X		X	X	X	X				
KE	Kenia						X						
KG	Kirgisia												X
KR	Etelä-Korea					X	X						
LK	Sri Lanka						X						
MA	Marokko					X	X						
MD	Moldova					X	X		X				X
ME	Montenegro	X	X	X		X	X	X	X				X
MG	Madagaskar						X						X
MKD	Pohjois-Makedonia	X	X	X		X	X	X	X		X		X
MM	Myanmar/Burma						X						X
MU	Mauritius						X						X ([3])

ISO2-koodi	Maa	Naudat	Lampaat/ vuohet	Siat	Hevoset	Siipikarja	Vesiviljely-tuotteet	Maito	Munat	Kanit	Luonnon-varainen riista	Tarhattu riista	Hunaja
MX	Meksiko						X		X				X
MY	Malesia					X ([3])	X						
MZ	Mosambik						X						
NA	Namibia	X	X										
NC	Uusi-Kaledonia						X ([9])					X	X
NI	Nicaragua						X						X
NZ	Uusi-Seelanti	X	X		X		X	X			X	X	X
PA	Panama						X						
PE	Peru						X						
PH	Filippiinit						X						
PM	Saint-Pierre ja Miquelon					X							
PN	Pitcairn												X
PY	Paraguay	X											
RS	Serbia	X	X	X	X ([2])	X	X	X	X		X		X
RU	Venäjä	X	X	X		X		X	X			X ([4])	X
RW	Ruanda												X
SA	Saudi-Arabia						X						

ISO2-koodi	Maa	Naudat	Lampaat/ vuohet	Siat	Hevoset	Siipikarja	Vesiviljely-tuotteet	Maito	Munat	Kanit	Luonnon-varainen riista	Tarhattu riista	Hunaja
SG	Singapore	X (3)	X (3)	X (3)	X (6)	X (3)	X	X (3)			X (6)	X (6)	
SL	Sierra Leone												X
SM	San Marino	X		X (3)				X					X
SV	El Salvador												X
SZ	Swasimaa	X											
TH	Thaimaa					X	X						X
TN	Tunisia						X (7)				X		
TR	Turkki					X	X	X	X				X
TW	Taiwan						X						X
TZ	Tansania						X						X
UA	Ukraina	X		X		X	X	X	X	X			X
UG	Uganda						X						X
US	Yhdysvallat	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X
UY	Uruguay	X	X		X		X	X			X		X
VE	Venezuela						X						
VN	Vietnam						X						X
ZA	Etelä-Afrikka										X	X (8)	
XK	Kosovo					X (3)							
ZM	Sambia												X

(1) Ainoastaan kamelinmaito.
(2) Elävien hevoseläinten vienti unioniin teurastettaviksi (ainoastaan elintarviketuotannossa käytettävät eläimet).
(3) Kolmannet maat, joiden käyttämä raaka-aine tulee 2 artiklan mukaisesti ainoastaan joko unionin jäsenvaltioista tai muista kolmansista maista, jotka on hyväksytty tuomaan tällaista raaka-ainetta unioniin.
(4) Ainoastaan Murmanskin ja Jamalo-Nenetsin alueilta peräisin olevat porot.
(5) Jäljempänä tällä tarkoitetaan Israelin valtiota, pois luettuina Israelin kesäkuusta 1967 hallinnoimat alueet eli Golanin kukkulat, Gazan alue, Itä-Jerusalem ja muu Länsiranta.
(6) Ainoastaan tuore liha, joka on peräisin Uudesta-Seelannista, jonka määränpäänä on unioni ja joka puretaan, uudelleenlastataan ja kauttakuljetetaan – varastointi mukaan luettuna tai ilman varastointia – Singaporen kautta.
(7) Ainoastaan eväkalat.
(8) Ainoastaan sileälastaiset linnut.
(9) Ainoastaan äyriäiset.”